



COBO ESTRELLA LAW OFFICE · PUERTO RICO

Guía de Recursos Legales

Legal Resource Guide
para Litigantes de Bajos Recursos e Indigentes
for Low-Cost & Indigent Litigants

Cuando un prospecto de cliente no cumple con nuestros criterios de honorarios, le proporcionamos esta guía para ayudarle a encontrar asistencia legal gratuita o de bajo costo en Puerto Rico.

When a prospective client does not meet our fee criteria, we provide this guide to help them find free or low-cost legal assistance in Puerto Rico.

△ Verifique los requisitos directamente con cada organización · Always verify eligibility directly with each organization

CONTENIDO

- I Organizaciones en PR
Legal Aid Organizations
- II Tribunal Federal
Federal Court Resources
- III Clínicas de Derecho
Law School Clinics
- IV Recursos en Línea
Online Self-Help



Organizaciones de Asistencia Legal en Puerto Rico

Legal Aid Organizations in Puerto Rico



A. Asistencia Legal Civil Principal / Primary Civil Legal Aid

Servicios Legales de Puerto Rico, Inc. (SLPR)

LSC GRANTEE · PR

El proveedor de asistencia legal civil más grande de PR, financiado federalmente. · Puerto Rico's largest federally funded civil legal aid provider.

DIRECCIÓN / ADDRESS 859 Ave. Ponce de León, Pda. 26, San Juan, PR 00908

TELÉFONO / PHONE (800) 981-5342 · (787) 728-5070

SITIO WEB / WEBSITE servicioslegales.org

ELEGIBILIDAD / ELIG. ~125% nivel federal de pobreza · federal poverty level.

Oficinas: SJ, Ponce, Mayagüez, Arecibo, Humacao.

Familia / Family

Vivienda / Housing

Violencia Doméstica / DV

Adultos Mayores / Elder

Consumidor / Consumer

Veteranos

Quiebra / Bankruptcy

Ed. Especial / Special Ed.

Pro-Bono, Inc.

COLEGIO DE ABOGADOS · 1981

Coordina abogados voluntarios para servicios civiles gratuitos. · Coordinates volunteer attorneys for free civil legal services. Premio ABA Harrison Tweed.

DIRECCIÓN Ave. Ponce de León 808, Pda. 11½, Miramar, San Juan, PR

TELÉFONO (800) 981-5801

SITIO WEB probonopr.org

EMAIL social@probonopr.org

Familia

Vivienda / Housing

Desahucio / Eviction

Violencia Doméstica

Maltrato Menores

Prioridad: personas mayores, mujeres y niños maltratados. Oficinas regionales incluyendo Ponce. · Priority: elderly, women, maltreated children. Regional offices including Ponce.

Ayuda Legal Puerto Rico

ONG INDEPENDIENTE

Empoderamiento legal, incidencia social y litigación de interés público. Sin fondos gubernamentales. · Legal empowerment, social advocacy and public interest litigation. No government funding.

DIRECCIÓN 465 Ave. Hostos, San Juan, PR 00918

TELÉFONO (787) 957-3105

SITIO WEB ayudalegalpr.org

Desastres / Disaster Recovery

Vivienda / Housing

Inquilinos / Tenants

Justicia Climática

Beneficios Públicos

Portal gratuito de guías legales en español en ayudalegalpr.org · Free Spanish legal guides at ayudalegalpr.org





 **B. Defensa Criminal — Indigentes** / *Criminal Defense — Indigent Representation*

Sociedad para Asistencia Legal de Puerto Rico (SAL-PR)

DEFENSOR PÚBLICO · 13 DISTRITOS

Defensa pública para personas indigentes acusadas de delitos. Mandatada por Art. II, Sec. 11 de la Constitución de PR. · Court-appointed public defender for indigent defendants. Mandated by PR Constitution.

OFICINAS 13 oficinas — una por distrito judicial / 13 district offices SITIO WEB salpr.org

- Delitos Graves / Felonies Delitos Menos Graves / Misdemeanors Juveniles Apelaciones

 **C. Derechos Civiles e Interés Público** / *Civil Rights & Public Interest*

ACLU de Puerto Rico

Afiliada ACLU nacional. Derechos constitucionales y civiles. · National ACLU affiliate. Constitutional and civil rights.

TELÉFONO (787) 753-8493
SITIO WEB aclu-pr.org

- Derechos Constitucionales LGBTQ+ Justicia Racial

Disability Rights Puerto Rico (DR-PR)

Sistema P&A federalmente mandatado para personas con discapacidades. · Federally mandated P&A system for persons with disabilities.

SITIO WEB drpr.org

Sin requisito de ingresos · No income requirement

- ADA IDEA / Ed. Especial SSI / Seguro Social

 **D. Veteranos** / *Veterans' Legal Services*

Dept. de Asuntos de Veteranos (VA)

Clínicas legales gratuitas y representantes acreditados. · Free legal clinics and accredited representatives.

TELÉFONO 1-800-827-1000
SITIO WEB va.gov

- Beneficios VA Discapacidad Vivienda

Stateside Legal

Portal nacional — militares activos, veteranos y familias. · National portal — active military, veterans and families. Cubre Puerto Rico.

SITIO WEB statesidelegal.org

- Asuntos Militares Familia Baja / Discharge

 **E. Servicios de Inmigración** / *Immigration Legal Services*

RAICES

Servicios legales de inmigración gratuitos y de bajo costo. Sirve a Puerto Rico.

TELÉFONO (210) 222-0964
SITIO WEB raicetexas.org

CLINIC — Red Católica de Inmigración

Red de servicios de inmigración afiliados a la Iglesia Católica. Tiene afiliados en PR.

TELÉFONO (301) 565-4800
SITIO WEB cliniclegal.org



Tribunal Federal — Distrito de Puerto Rico (D.P.R.)

Federal Court Resources — U.S. District Court D.P.R.



Tribunal Federal / Federal Courthouse

San Juan, Puerto Rico

In Forma Pauperis — 28 U.S.C. § 1915

Permite a litigantes civiles indigentes presentar demandas federales *sin pagar aranceles* por adelantado. Presentar Formulario AO 240 ante la Secretaría del D.P.R.

Allows indigent civil litigants to file federal lawsuits without prepaying filing fees. File Form AO 240 with the D.P.R. Clerk. IFP does not cover attorney fees.

Defensor Público Federal — D.P.R.

Representación criminal gratuita para indigentes acusados de delitos federales. · Free federal criminal defense for indigent defendants.

DIRECCIÓN 150 Ave. Carlos Chardón, Ste. 302, San Juan
TELÉFONO (787) 281-4922
SITIO WEB fd.org

Asignado por tribunal. 18 U.S.C. § 3006A.

Oficina Pro Se — D.P.R.

Mesa de ayuda para litigantes que se representan a sí mismos. · Help desk for self-represented litigants (procedural only).

DIRECCIÓN 150 Ave. Carlos Chardón, San Juan
TELÉFONO (787) 977-6000
SITIO WEB prd.uscourts.gov

Primer Circuito — Unidad Pro Se

Asistencia procesal en apelaciones del D.P.R. · Procedural assistance for appeals from D.P.R.

DIRECCIÓN 1 Courthouse Way, Boston, MA 02210
TELÉFONO (617) 748-9057
SITIO WEB ca1.uscourts.gov

Clínicas de Escuelas de Derecho

Law School Legal Clinics — Puerto Rico



CLÍNICA LEGAL / LEGAL CLINIC

Universidad Interamericana

Escuela de Derecho — San Juan

TELÉFONO (787) 751-1600
SITIO WEB law.inter.edu

Familia Consumidor Vivienda



CLÍNICA COMUNITARIA

Univ. de Puerto Rico

Escuela de Derecho — San Juan

TELÉFONO (787) 999-9595
SITIO WEB derecho.upr.edu

Derechos Civiles Ambiental

Adultos Mayores



PONCE · SUR Y OESTE / SOUTH & WEST PR

Univ. Católica de PR

Escuela de Derecho — Ponce

TELÉFONO (787) 841-2000
SITIO WEB pucpr.edu/law

Civil Familia Consumidor

"La asistencia de los estudiantes está bajo la supervisión de abogados licenciados. La disponibilidad de los servicios depende del semestre y la capacidad de la clínica. Comuníquese directamente para verificar."



IV Recursos de Autoayuda e Información Legal en Línea

Online Self-Help & Legal Information Resources



AUTOAYUDA
DIGITAL
DIGITAL SELF-
HELP


Rama Judicial de Puerto Rico (OAT)

 ramajudicial.pr
Formularios, reglamentos, búsqueda de expedientes y guías procesales de todos los tribunales estatales de PR. · Forms, rules, docket search and procedural guides for all PR state courts. Tel: (787) 641-6633


U.S. District Court — District of Puerto Rico

 prd.uscourts.gov
Reglas locales, guía CM/ECF, formularios Pro Se, información sobre IFP (Forma AO 240). · Local rules, CM/ECF guide, Pro Se forms, IFP information (Form AO 240). Tel: (787) 977-6000


Ayuda Legal Puerto Rico — Portal en Línea

 ayudalegalpr.org
Guías legales gratuitas en español sencillo. Directorio de más de 29 organizaciones de asistencia legal en PR. · Free legal guides in plain Spanish. Directory of 29+ PR legal aid organizations.


Legal Services Corporation (LSC) — Localizador de Ayuda Legal

 lsc.gov
Encuentre organizaciones de asistencia legal locales por código postal en todo EE. UU. incluyendo PR. · Find local legal aid organizations by zip code across the U.S. including PR.

LawHelp.org — Puerto Rico

 lawhelp.org/pr
Portal de información legal gratuita para residentes de PR — hogar, familia, consumidor, inmigración, trabajo. · Free legal information portal for PR residents — housing, family, consumer, immigration, employment.

U.S. Courts — Recursos Federales Nacionales / National Federal Resources

 uscourts.gov
Formularios federales, formularios de quiebra, guías de autoayuda para todos los tribunales federales. · Federal forms, bankruptcy forms, self-help guides for all federal courts.

Nota importante / Important Note

Esta guía es provista como un servicio público por Cobo Estrella Law Office. No constituye consejo legal ni crea una relación abogado-cliente. La información está sujeta a cambios — verifique directamente con cada organización.

This guide is provided as a public service and does not constitute legal advice or create an attorney-client relationship. Information is subject to change — please verify directly with each organization.



COBO-ESTRELLA Attorneys at Law

COBO ESTRELLA

Law Office · Attorneys at Law

U.S. SUPREME COURT · FIRST CIRCUIT · D.P.R. FEDERAL DISTRICT COURT

TELÉFONO / PHONE

(787) 529-7140

EMAIL

info@hcounsel.com

SITIO WEB / WEBSITE

coboestrella.com



Visítenos / Visit Us

"Litigación federal y civil al más alto nivel
para los ciudadanos de Puerto Rico."

*"Federal and civil litigation at the highest level for the citizens of
Puerto Rico."*

